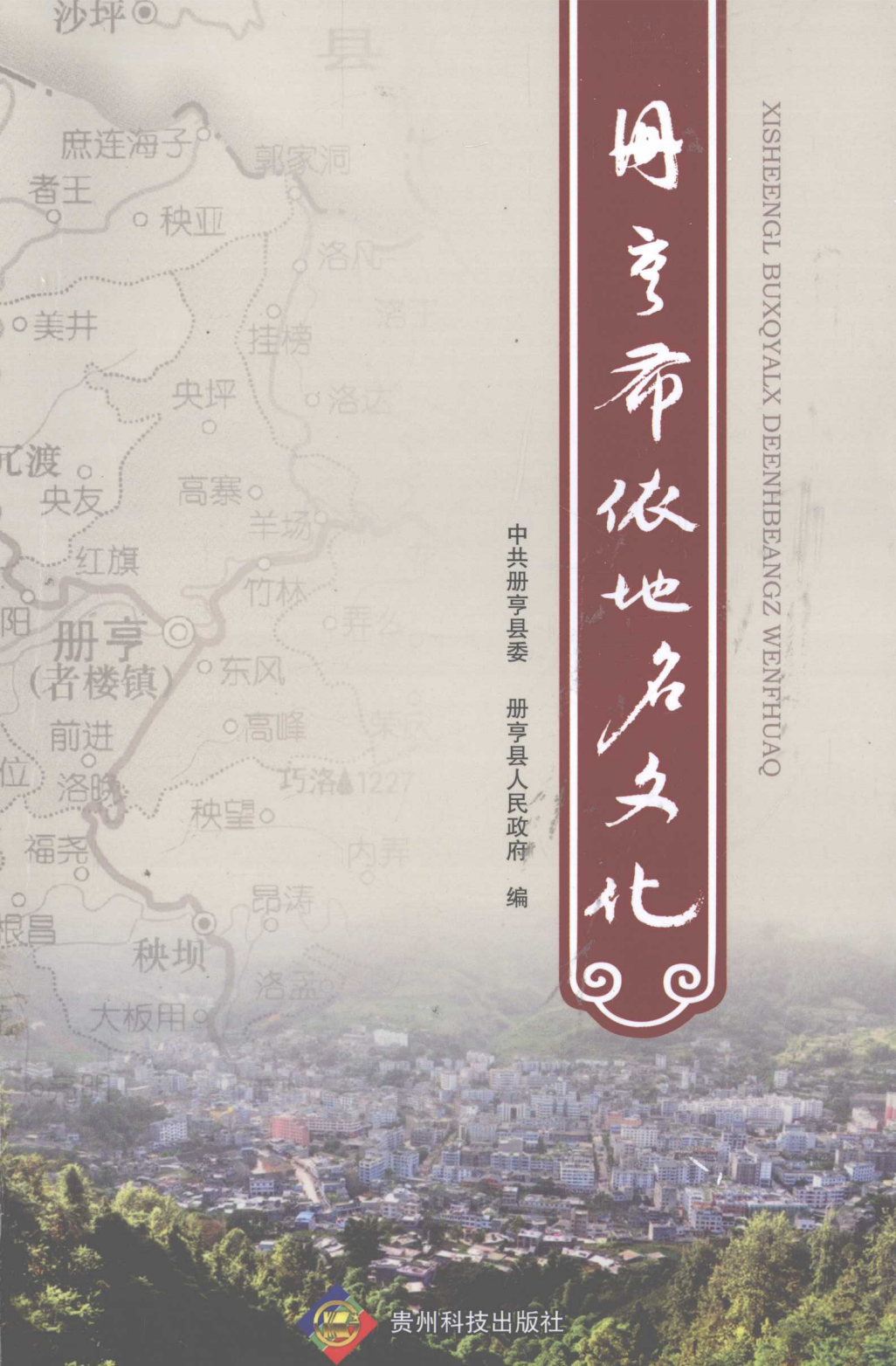


XISHENGLI BUXIYALX DEINHBEANGZ WENFHHUAQ

册亨市依地名文化

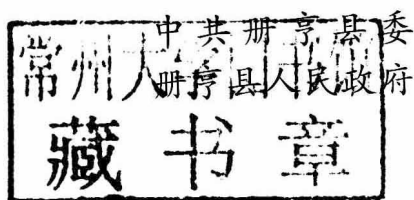
中共册亨县委 册亨县人民政府 编



贵州科技出版社

同亨布依地名文化

XISHEENGL BUXQYALX DEENHBEANGZ WENFHUAQ



编

图书在版编目(CIP)数据

册亨布依地名文化 / 中共册亨县委, 册亨县人民政府编. — 贵阳: 贵州科技出版社, 2011. 7

ISBN 978 - 7 - 80662 - 759 - 4

I. ①册… II. ①中… ②册… III. ①地名 - 文化 - 册亨县 IV. ①K927.34

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2011)第 098781 号

出版发行	贵州科技出版社
地 址	贵阳市中华北路 289 号(邮政编码:550004)
网 址	http://www.gzstph.com http://www.gzkj.com.cn
经 销	全国新华书店
印 刷	广西美源印务有限责任公司
版 次	2011 年 7 月第 1 版
印 次	2011 年 7 月第 1 次
字 数	150 千字
印 张	7.5
开 本	889mm × 1 194mm 1/32
印 数	1 000 册
书 号	ISBN 978 - 7 - 80662 - 759 - 4 / K · 022
定 价	30.00 元

顾问 陈国芳 罗春红 朱崇光 韦正海

主编 梁龙甫

副主编 高振敏

编委 林昌平 罗佐文 黄权昌 罗建达

黄福建 韦芝秀

执行编辑 黄权昌 黄福建 罗建达 韦芝秀

书名题写 陈国芳

领导小组成员名单(册党办发【2010】21号)

组长 梁龙甫 中共册亨县委副书记

副组长 高振敏 中共册亨县委常委、
册亨县人民政府常务副县长

成员 林昌平 中共册亨县委办公室主任

罗佐文 册亨县人民政府办公室主任

黄权昌 册亨县文学艺术界联合会主席

韦忠达 册亨县民政局常务副局长

王建亭 册亨县民族和宗教事务局副局长

忙海兰 册亨县经济贸易和科学技术局纪检
组长

潘朝选 册亨县黄金开发中心副主任

岑正华 册亨县民族和宗教事务局主任科员

王永文 册亨县民政局副主任科员

黄福建 中国人民政治协商会议册亨县委员
会退休干部

罗建达 册亨县文学艺术界联合会退休干部

序

册亨是一个具有悠久历史文化的布依族聚居县,几千年来,布依优秀儿女创造了具有浓郁民族特色,鲜明地域特征的册亨布依文化,全县各乡镇村组名称皆是沿用布依语,具有典型的布依民族文化特征。可以说,地名文化是布依族优秀历史文化长河中的一朵奇葩,是布依族优秀历史文化的具体体现。

地名作为表称地点的文化符号,是一种社会文化现象。地名之中积淀了丰富的历史文化内容,它记载了人们特定的社会实践活动,承载了人们认识世界的过程,特别是那些内涵丰富的重要地名,不但为人们认识一个地方提供了载体,而且记载了重要历史活动的发生过程,为人们传习历史文化,研读社会过程提供了关键脉络。册亨布依地名既是布依儿女对自己繁衍生息之地的一种记载,也是布依文化在地理历史中的一种积淀。千百年来,布依儿女创造了优秀灿烂的文化,布依儿女追求的发展观、幸福观、生存观体现了东方的智慧,反映了古代天人合一的和谐理念,文化沉淀深厚,从我们遗存下来的古文化特征鲜明的符形文字到布依人居环境、文化传承、布依音乐、民歌、布依服饰都有丰富的体现。可以说,这是一座丰富的文化宝库,而布依族地名文化就是这座宝库中最闪亮的那颗宝

石。布依一个地名常常对应着许多传说和故事,对应着当地的地理文化特征,可以说,一个地名的由来并非毫无缘由,随心所欲的产物,而是布依族儿女热爱生活、热爱民族的一种原生态文化的体现,自地名产生之日就被打上了出生地之自然的和文化的印记,体现了自然与人文的交融,保存了独特的地形地貌,记录了布依族独特的生活内容,承载了布依儿女千百年来的伟大梦想。

地名是一种文化遗产,是人类宝贵的文化财富。布依族儿女更应该将挖掘、传承和保护布依文化作为己任。为此,中共册亨县委、册亨县人民政府从这个角度和思路出发来考虑,就是要勇于担当挖掘、保护和传承布依文化的重任,把册亨定位为“山水册页 幸福亨通”的地方,打造原生态布依舞剧《利悠热谐谐》等等,特别是在“中国·册亨 2010 布依族文化年”活动成功举办之际,被贵州省布依学会授牌为“中华布依第一县”和“布依文化传承保护研究基地”,同时成功举办了“中国·册亨 2010 年布依文化论坛”。《册亨布依地名文化》一书的出版就更具有深刻意义,这将对挖掘、传承和保护布依文化起到进一步的推动作用,这种努力值得肯定。

特撰此文,以之为序。

陈国芳

2011 年 5 月

前 言

地名,是一种文化,属于二元信息符号,从地名学角度说,它反映了当时人们的思想意识和文化背景,也折射出一个地方的文化底蕴。册亨布依族村寨地名文化,是布依民族文化的重要组成部分,它反映了布依族先民当时的生产生活状况,对自然环境的认同,对经济、社会、政治、文学艺术等的折射,是客观事物在意识形态上的反映。

布依族使用的布依语,新中国成立前有以摩经用汉字音和自创的文字,但未得到普及,新中国成立后,创制了以拉丁字母为基础的布依族拼音文字。册亨是全国唯一一个以布依族为主体的县,全县 23 万余人,其中布依族占 75.19%。1965 年,国务院批准成立“册亨布依族自治县”,1982 年 5 月 1 日成立黔西南布依族苗族自治州后改为“册亨县”,册亨属于布依族第一土语区。在历史的长河中,册亨布依族同胞勤劳勇敢,创造和发展了自己丰富多彩的文化,积淀和蕴藏了深厚的民族文化。

文化的核心是价值观。民族的,才是世界的。在愈演愈烈的国际竞争中,文化软实力已彰显其成为参与国际竞争核心力量的强劲势头。现阶段,党中央提出了大力推进文化体制改革,推动文化大繁荣大发展。

在国际国内文化与经济交融的大好形势下,中共册亨

县委、县人民政府高度重视民族文化的发展。2009年,中共册亨县委、册亨县人民政府投入资金打造了布依族大型现代生态舞剧《利悠热谐谐》,引起了强烈的社会反响,同时对布依族村寨地名文化研究工作作了安排。2010年,以册党办发【2010】21号文件对布依村寨地名文化研究工作作了具体安排,抽调热衷于民族文化研究工作、责任心较强的人员组成调研组,深入村寨进行调研。

工作中,得到各乡镇党委、政府和县直有关部门以及社会各界人士的大力支持,调研组行万里,进百村,入千户,访千人,记万言,阅百卷。调研时,有的村寨知情者已辞世,有的村寨传承人年高表达不清,有的村寨传承人一知半解,甚至有的村寨无人知晓。为搜集到更详实和更丰富的第一手资料,调研组每到一处,每个成员都尽可能调动一切社会关系,多渠道收集可供参考的信息和资料,有时一个村寨地名要往返三五次,访问数十人才掌握基本情况。每个成员本着尊重历史,实事求是,对历史负责的审慎态度,他们有的带病坚持工作,有的照顾不了年幼的孩子,有的兼顾单位工作,有的不顾年高体弱始终坚持深入到每个村寨搜集资料,克服各种困难,将资料整理,斟字酌句,力求符合实际与篇章逻辑。

这次调研的布依村寨地名共100个,后因实际情况,作了些调整,但总数不变。

综观调研整理的100个布依村寨地名文化,呈现以下特点:

一是多数是以植物取名,反映了布依族同胞追求人与

自然和谐的理念,如“纳相”“南俄”等;二是以动物、人物取名,如“岜凡”“坡妹”;三是因地形取名,如“偏坡”;四是除洞穴名外的村寨地名均为双音节;等等。

布依民族文化是布依族生存发展的根,是布依民族的精神支撑,是布依民族林立于世界的核心力量。布依族村寨地名文化,内涵丰富,反映了社会环境、自然条件、思想心理和文化背景。因此,挖掘和研究布依族村寨地名文化意义深远,有利于推动民族经济社会发展,促进民族团结,建构社会和谐,建设“山水册页 幸福亨通”的新册亨。

梁龙甫

2011 年 5 月

目 录

册亨 XISHEENGL	(1)
者楼镇 ZEJLOUFZENQ	(5)
者楼 ZEJLOUF	(6)
纳福 NAZFEAH	(8)
垲上 BUZXEEH	(11)
下份 LACDIAMS	(13)
者孟 XEEHMEANGL	(15)
坝朝 BASXAAUX	(17)
坝稿 BASGAAUC	(19)
东风 DUNGYFUNGY	(20)
崩杠 BOOMSGAANGZ	(21)
浪乃 NAANGHNDAAX	(23)
浪碧 NAANGHBIZ	(26)
洛晚 GOGTWAANC	(28)
浪沙 NAANGHXAHA	(30)
高寨 BYASNDINGL	(32)
坪央 BIANGHQYAANGL	(34)
竹林 HOOMCRUEZ	(36)
高洛 GAAUSLOZ	(38)
羊场 RUNGSBYAL	(40)

坡妹镇 POYMEIQZENQ	(41)
坡妹 MBOSMOIL	(42)
闇井 NGAANZJINC	(44)
岩云 NGAAMZRUMZ	(45)
邕凡 BYASFAANZ	(47)
庆坪乡 QINQPINFXIANGY	(49)
庆坪 QINQPINF	(50)
纳梭 NAZSOS	(52)
威旁乡 WEIYPANGFXIANGY	(54)
威旁 WENZNYEX	(55)
坛坪 DAAMZBEENGX	(57)
团坡 DAANZBOOMS	(59)
江见 JAANGLGEEMH	(61)
冗渡镇 RUNGJDUQZENQ	(63)
冗渡 RUNGZDUEH	(65)
冗洪 RUNGZHONGZ	(68)
冗贝 RUNGZBEIL	(70)
南俄 NAZNGOX	(72)
夯达 HAANGXDAH	(75)
板年 MBAANXNYIANZ	(77)
丫他镇 YAHDAH	(79)
丫他 YAHDAH	(81)
者骂 XEEHMAS	(83)
巴金 BASJIMS	(84)
洛省 LOHXUNC	(85)

纳相 NAZSIANGL	(87)
板万 BUZWAD	(90)
八窝 BASWEAH	(92)
巧马镇 QIAOJMAJZENQ	(93)
纳贤 NAZXANZ	(95)
巧马 JAUCMAX	(96)
坝长 BASJANGC	(97)
者告 XEEHGAUS	(98)
纳桃 NAZDAAUZ	(100)
板坝 MBAANXBAH	(101)
秧坝镇 YAANGYBAQZENQ	(103)
秧坝 RUNGSSAAIL	(105)
板王 BAANZWAANGZ	(107)
者术 XEEHXUZ	(108)
福尧 FEADYEEUZ	(110)
根昌 GUMHSAANGL	(112)
坝许 BASXIC	(113)
坝纳 BASNAH	(114)
坝朝 BASXAAUZ	(115)
昂涛 NGAAMZDAAUZ	(116)
板用 BUXNYUANGL	(118)
宜哨 NYIELRAUL	(120)
弼佑乡 BIFYOUQXIANGY	(121)
百弼 BASBYUD	(122)
马黑 MAXHEES	(124)

洒宜 SAZNYEEZ	(126)
秧佑 QYAANGLYUH	(128)
秧兵 QYAANGLBANL	(131)
者岳 XEEHYUZ	(133)
八渡镇 BAFDUQZENQ	(135)
八渡 BASDOH	(136)
八达 BASDAH	(138)
乃言 DAHYAMZ	(142)
团协 BUZXEEZ	(145)
者聿 XEEHNDONGL	(147)
伟江 WICJIANGC	(149)
岩架镇 NGAAMZJAS	(150)
岩架 NGAAMZJAS	(152)
平万 BIANHWAANH	(154)
弄应 RUNGSINL	(155)
洛凡 LACBYAANZ	(156)
挂榜 BASBAANGZ	(159)
洛达 LUEHDAH	(161)
坡围 BOLWEIZ	(162)
燕子洞 YAAMCROGEENS	(164)
郭家洞 GAAMCCGOZ	(168)
花冗 WALLONGX	(172)
边坡 BAANZQYUANGX	(174)
弄年 NDONGLNYIANZ	(175)
纳碰 LACBUNGH	(177)

纳岩 NAZNGAAMZ	(178)
板弄 MBAANXNDONGL	(179)
洛王 LOHWEANGZ	(180)
外么 WAAILMOS	(181)
荣庆 BUXNYUANGL	(182)
达央乡 DAFYAANGYXIANGY	(186)
达央 DAZYAANGH	(188)
洛央 LOHQYAANGL	(190)
干劲坡 NGAAMZLIZBEIH	(192)
双江镇 SUANGYJIANGYZENQ	(194)
坝赖 BASRAIS	(195)
盘海 JAUCHAALH	(197)
顶肖 MBAANXNDONGL	(199)
纳院 NAZHEENL	(201)
百口乡 BEFKOUJXIANGY	(203)
百口 BASHAUC	(204)
马午 MAXHAC	(206)
坝或 BASWEAH	(208)
沙艾 SAZAAIL	(210)
后 记	(212)

册 亨

XISHEENGL

册亨地处贵州省黔西南布依族苗族自治州东南部南、北盘江交汇的夹角地带,位于东经 $105^{\circ}57' \sim 106^{\circ}17'$ 、北纬 $24^{\circ}17' \sim 25^{\circ}07'$ 之间,东隔北盘江与望谟县相邻,南与广西壮族自治区隆林县、田林县、乐业县隔江相望,西靠安龙县,北与贞丰县毗邻。国土面积 2 598 平方公里。海拔 375 ~ 1 634 米,年均气温 19.2°C 。

册亨,布依语为“Xisheengl (西亨)”“Xisheengl (西阳)”“Xeehlauz(者楼)”。布依语“亨”和“阳”都是“heengl (堰)”。

“册亨”地名,由来已久,曾几次易名。

初始名为“世亨”。据《册亨清代诸缘由集》(以下简称《缘由集》)及民间保存的《岑氏家谱》《依氏家谱》记载:“册亨地方,从前荒芜,未属广西与交趾(今越南)相连之时,自古名为央兹、央豪、陆孟、陆细、韦海、韦嫩。至宋仁宗天圣元年(公元 1023 年),开辟属粤西,统名为安隆世亨普央、普蛮、普依、普那之地。明永乐四年(公元 1406 年),为土州世袭时,统名为江外世亨。”又载:“至明永乐四年(公元 1406 年),岑子德之孙岑辉、陆秀夫之孙陆谿,因见郎卧(今册阳)、楼浩(今者楼)等地方荒芜,亲同周、依、王三姓出力开创各处田亩,招佃耕种,名为世亨。因属广西

西隆州,称为江外甲。”“世亨”,意为岑、陆、依、周、王五姓移居册亨开创就业,招佃开垦,收租完纳国家税负,世代相传,兴旺发达,幸福亨通。

“世亨”改为“册亨”,缘于“清康熙四年(公元 1665 年),广西右江丁大人亲临安隆踏勘。清康熙五年(公元 1666 年)后,设西隆州,编为十二甲,即江内八甲(旧州、革长、蒙科、含上、补路、古障、马蚌、土黄)和江外四甲(剥弼、册亨、龙渣、罗烦)。以江外四甲(后为册亨州同)因具文申报,踏勘编制入册,因此改世亨为册亨。”(《隆林名胜风物选》第 2 页)

清雍正五年(公元 1727 年),改土归流后将红水江(南盘江红水河)之北的西隆州(今广西隆林县)所属罗烦(今洛凡)、册亨、剥弼(百弼)、龙渣等四甲半零二十二寨,割隶贵州。除罗烦一甲、剥弼下半甲与州治相近外,册亨、龙渣二甲,巴结半甲、剥弼上半甲,相距遥远,而册亨尤为难治,应设州同一员,将册亨、龙渣、巴结等甲令其分理,驻扎册亨甲地方。同年,参革削土府,拨粤归黔,以江外甲二十七亭之地划为四甲半,设永丰州册亨州同。

清雍正六年(公元 1728 年),设立册亨州同衙署,及时建城安官。州主许锡昌到任,暂住楼浩老屯(今者楼镇屯上寨)。同年农历二月初八,云贵总督鄂尔泰奏:新辟苗疆,立营设官事宜,俱加“理苗”二字。雍正帝御批后即称“册亨理苗州”。

清咸丰、同治年间,贵州盘江回民(有布依族、苗族参加)起义,史称“白旗起义”。清同治八年(公元 1869 年),清政府认为“理苗”之名引起民间隔阂和民族歧视,怕以后

再引起民族战争,遂下令将“理苗州”改为“理民州”。

清光绪初年(公元1875年),改“理民州”为“册亨分州”。

民国元年(公元1912年),仍称册亨州同。民国三年(公元1914年),正式建立册亨县,称县公署,县官称县知事,上属贵西道。

次为“册阳”,即“郎卧”。郎卧,准确的布依语为“Naanghros(郎卧)”。布依语“naangh(郎)”是山顶、山冈上,“ros(卧)”是人的膝盖。“Naanghros(郎卧)”意为山顶、山冈像人弯起的膝盖一样,而不是人们所说的虎狼出没的地方。

“郎卧”之由来,《缘由集》载:“册亨地方,昔未属广西前,地方荒芜,深山箐林,名为郎卧之地。有土人之前,不归王化,日相攻击。乃于宋时,岑仲淑与陆秀夫,随狄武襄公进征侬智高,驻扎安隆(今田林县旧州镇地)。岑居赊楼浩,住坝达佐。”

清雍正七年(公元1729年),州同衙署搬迁到郎卧(后名册阳)。郎卧山梁脚下的下份河有一个深水塘,当地叫绿荫塘。现红旗村平寨有棵特大的红椿树(布依语为“faixyamz”即“肥阳”)倒后,一枝很粗的丫枝落到绿荫塘里,大家都去锯来做砧板,因此,当地人把绿荫塘又叫“砧板塘”。砧板,布依语为“Heengl”,砧板塘(绿荫塘)为“Hongzheengl”。由于山梁布依语为“Xis(西)”,因此把郎卧山梁同绿荫塘连起来读为“Xisheengl”,意为住在砧板塘(绿荫塘)顶上的山梁冈冈上,即郎卧。布依语音“Xisheengl”同汉语“册亨”音相近,为此称“册亨”。

不知何年,有一地理先生路过册亨(郎卧),发现此地